

NETTES  
HATTINGEN

Sparkasse  
Hattingen



# SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT



1. JULI – 31. AUGUST 2024

EIN GEMEINSCHAFTSMENÜ VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

Guten Appetit  
wünschen Euch die



VERSICHERUNGSMACHER

**LVM**  
VERSICHERUNG

*Gerhardt*



**RAABESTRASSE 35 / 45525 HATTINGEN**

WEB / INSTA / FACEBOOK [VERSICHERUNGSMACHER.DE](https://www.versicherungsmacher.de)

02324 92550 | [INFO@M-GERHARDT.LVM.DE](mailto:info@m-gerhardt.lvm.de)



## SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

### KULINARISCHER SOMMER 2024

Auch in diesem Jahr dürft Ihr Euch auf einen kulinarischen Sommer freuen! Im Juli und August verwöhnen Euch die Wirte vom Kulinärischen Altstadtmarkt Hattingen mit einem exquisiten sommerlichen 3-Gang-Menü.

7 verschiedene Menüs zur Auswahl

Ob leicht und frisch oder herzhaft und würzig  
- für jeden Geschmack ist etwas dabei!  
Genießt den Sommer in vollen Zügen und lasst Euch von unseren kulinarischen Highlights verzaubern.

Kommt vorbei und erlebt:

- Einzigartige Sommermenüs
- Gemütliches Ambiente
- Unvergessliche Sommerabende

Wann? Im Juli & August 2024

Wir freuen uns auf Euren Besuch!

[www.kulinarischeraltstadtmarkt.de](http://www.kulinarischeraltstadtmarkt.de)



SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

Wir beraten,  
helfen und  
optimieren!

Für unsere Kunden. Für Sie.  
Für Hattingen.

ENERGIE VOM PROFI.

**Kompetente und freundliche Beratung, direkt in der Altstadt!** In unserem Kundenzentrum helfen Ihnen Frau Ciobanu, Herr Kuhlmann und Frau Weiße bei allen Fragen rund um Ihre Verträge weiter, geben Energiespartipps und vermitteln Termine mit unseren Energieberatern. Ein Service, der uns am Herzen liegt und den unsere Kunden sehr zu schätzen wissen.

Stadtwerke Hattingen  
Kundenzentrum

Mo-Mi: 8-16 Uhr  
Do: 8-18 Uhr  
Fr: 8-13 Uhr

Kundenservice  
unter 02324 5001-55  
Mo-Fr: 8-18 Uhr

[www.stadtwerke-hattingen.de](http://www.stadtwerke-hattingen.de)  
@stadtwerkehattingen

Stadtwerke  
Hattingen®





120 Jahre

HEIMAT & LEIDENSCHAFT

DIERGARDTS KÜHLER GRUND

Am Büchschütz 15 | 45527 Hattingen  
+49 2324 96030 | [info@diergardt.com](mailto:info@diergardt.com)  
[www.diergardt-hattingen.de](http://www.diergardt-hattingen.de)

Öffnungszeiten

Mittwoch - Freitag: 18-23 Uhr | Samstag: 12-23 Uhr | Sonntag: 12-22 Uhr



## SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

### DIERGARDTS LOCANDA:

Vorspeisen Stellage:

Unser Vitello Tonato vom Peters Farm Kalbstafelspitz  
Limette / gebackene Kapern / Kräuter

„Pa amb oli“ von unserem Sommerbrot  
Babkus Tomate / Starciatella di burrata  
Bretonische Sardine / Zitrone

Mariniertes Salatherz / Salsa Verde / Gebratener Prawn

---

Sharing is caring:

Knuspriger langsam über Holzkohle gegrillter  
Porchetta mit Kräutern gefüllt  
Mittelmeergemüse aus der Staubcocotte  
Rosmarinkartoffeln / geröstete Limonenajoli  
Tomatensalsa

---

Dessert:

Pochierte Aprikosen / Lavendel / Mascarpone

45 € pro Person



# HAUS KEMNADE

RESTAURANT · VERANSTALTUNGEN · CATERING



## HAUS KEMNADE

An der Kemnade 10 | 45527 Hattingen  
+49 2324 93310 | [info@hauskemnade.de](mailto:info@hauskemnade.de)  
[www.hauskemnade.de](http://www.hauskemnade.de)

Öffnungszeiten: Mittwoch bis Samstag 12-23 Uhr | Sonntag 12-22 Uhr  
Küchenzeiten: Mittwoch bis Samstag 12-21 Uhr | Sonntag 12-20.30 Uhr





## SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

### HAUS KEMNADE:

Mousse vom Büffelmozzarella  
Zweierlei Tomate | Basilikum | Brotchips

---

Filet vom Zander  
Pfifferlinge | Bacon | Burgkartoffel

---

Pina Colada  
Karamellisierte Ananas | Cocossorbet  
Rum-Brownie | Limettencrumble

45 € pro Person



Restaurant

*An de Krüpe*



## RESTAURANT AN DE KRÜPE

Dorfstraße 27 | 45527 Hattingen

+49 2324 93350 | [info@restaurant-kruepe.de](mailto:info@restaurant-kruepe.de)

[www.kruepe-hattingen.de](http://www.kruepe-hattingen.de)

Montag, Dienstag & Freitag: 17 - 22 Uhr

Samstag & Sonntag: 11 - 14 Uhr & 17 - 22 Uhr

Ruhetage: Mittwoch & Donnerstag



SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

## RESTAURANT AN DE KRÜPE

Gemischter Antipasti -Teller  
Eingelegtes Gemüse und Pilze, getrocknete Tomaten,  
Vitello tonnato, Feta und Pesto

---

rosa gebratenes Rehsteak  
&  
Wiener Schnitzel vom Kalb  
Pilzrisotto mit Zuckererbsenschoten

---

Himbeer-Tiramisu  
& Sorbet

45 € pro Person



*Herzenssache Hattingen!  
Hilfe, die Da ankommt, wo unsere Heimat ist!*



Hattinger für Hattingen e.V. | Bruchstr. 41 | 45525 Hattingen  
hattinger@fuerhattingen.de | +49 02324 92550

**FUERHATTINGEN.DE**



Entdeckt  
die süße Welt der  
Confiserie Harmonie  
in Hattingen!



[www.confiserie-harmonie.de](http://www.confiserie-harmonie.de)

Seid ihr auf der Suche  
nach einer besonderen Motivtorte,  
einem edlen Törtchen oder möchtet ihr euch  
von einer Vielfalt an feinsten Trüffeln und Pralinen verzaubern lassen?

Dann seid ihr bei uns genau richtig!  
Kommt vorbei und genießt unsere köstlichen Kreationen.  
Wir freuen uns auf euren Besuch in unserem Café!

Sankt-Georg-Straße 13 | 45525 Hattingen | +49 2324 9215155 | [info@confiserie-harmonie.de](mailto:info@confiserie-harmonie.de)

★★★★  
ZUM HACKSTÜCK  
*im Saasbachtal*



HOTEL-RESTAURANT ZUM HACKSTÜCK

Hackstückstraße 123 | 45527 Hattingen  
+49 2324 90660 | [info@hackstueck.de](mailto:info@hackstueck.de)

Täglich ab 12 Uhr durchgehend geöffnet.  
Ruhetag: Dienstag



## SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

### HOTEL-RESTAURANT ZUM HACKSTÜCK

Gebackene Mozzarella-Sticks  
an sommerlichen Blattsalaten in Honig-Senf-Vinaigrette  
dazu bunte Brotauswahl

&

Crème von Zuckererbsenschoten  
mit Rote Betschaum und frittiertes Rauke

---

Überkrustete Medaillons von der Putenbrust  
mit Paprika, Zucchini, Kirschtomaten und  
frischem Blattspinat in fruchtiger Tomatensauce,  
dazu hausgemachte Pestonudeln

-oder-

Filets von der Mittelmeer-Dorade  
mit frischen Kräutern in Zitrusöl gebraten,  
serviert auf mediterranem Grillgemüse  
dazu hausgemachte Pesto-Bandnudeln und Sauce Aioli

---

Omas hausgemachte Grüne Grütze  
serviert mit fruchtigem Mangoeis,  
dazu Rahm von der Bourbon-Vanille

45 € pro Person

Hotel & Restaurant  
**Eggers**  
*Auf gut Deutsch...*



HOTEL & RESTAURANT EGGERS

Hauptstraße 78 | 45549 Sprockhövel  
+49 2324 77290 | [info@hotel-restaurant-eggers.de](mailto:info@hotel-restaurant-eggers.de)  
[www.hotel-restaurant-eggers.de](http://www.hotel-restaurant-eggers.de)

Küchenzeiten:

12 - 14 Uhr & 18 - 21 Uhr

Montag, Dienstag & Mittwoch ist Ruhetag





## SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

### HOTEL & RESTAURANT EGGERS

Die Vorspeisen <sup>3</sup>

– Unser Vitello

(gebackenes Kalbsfleisch & Thunfischcreme)

– Gurken-Senfsuppe / Garnele

– Orientalische Entenbratwurst / Linsensalat

---

Scheiben vom Ochsenrücken  
auf Pfifferlings-Graupenrisotto Rucola  
getrocknete Tomaten / Parmesan

---

Joghurt / Zitronen-Thymian-Honig Erdbeersorbet  
Mandelkrokant / Erdbeere

45 € pro Person



GASTHAUS *Weiss*

GASTHAUS WEISS

In der Delle 4 | 45529 Hattingen  
+49 2324 85558 | [info@gasthaus-weiss.de](mailto:info@gasthaus-weiss.de)  
[www.gasthaus-weiss-hattingen.de](http://www.gasthaus-weiss-hattingen.de)

Öffnungszeiten:

Donnerstag, Freitag & Samstag ab 16.30 Uhr Sonntag ab 10 Uhr  
Montag, Dienstag & Mittwoch haben wir Ruhetag



SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

GASTHAUS WEISS

TRÜFFELRISOTTO MIT FRITTIERTEM RUCOLA  
& Grana Padano

---

PICCATA MILANESE  
von der Pute oder von der Dorade  
Tomaten-Linguini und Grillgemüse

---

TOSKANISCHER EISKAFFEE  
mit Kastanienlikör

45 € pro Person

# Der neue Hyundai TUCSON

Lucky you.



**5** Jahre Garantie  
ohne Kilometerlimit\*

Leasing mtl. für:  
**199,00 EUR<sup>1</sup>**

Abbildung zeigt ggf. aufpreispflichtige Sonderausstattung.

## Wie für Sie gemacht - Lucky you.

Erleben Sie den neuen Hyundai i TUCSON - die perfekte Kombination aus Technologie, progressivem Design und Komfort. Freuen Sie sich auf einen neugestalteten Innenraum mit zwei 12,3-Zoll-Curved-Displays, neuestes Infotainment sowie Over-the-Air-Updates. Erfahren Sie den neuen Hyundai TUCSON bei uns - am besten bei einer Probefahrt.

## Muster-Angebot für Ihr Hyundai Kilometerleasing:

### Hyundai TUCSON Select 1.6 T-GDI 118 kW (160 PS) Schaltgetriebe

Einmalige Leasingsonderzahlung	5062,00 EUR
Laufzeit	48 Monate
Gesamtlauflistung	20.000 km
<b>Leasingrate mtl.:</b>	<b>199,00 EUR<sup>1</sup></b>

### Hyundai TUCSON Select 1.6 T-GDI 118 kW (160 PS) Schaltgetriebe:

Energieverbrauch kombiniert: 7,1 l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 162 g/km; CO<sub>2</sub>Klasse: F.

## Auto Smolczyk GmbH

Bruchstraße 58 | 45525 Hattingen | [www.smolczyk.hyundai.de](http://www.smolczyk.hyundai.de)



\* Sämtliche Informationen zum Umfang der Herstellergarantie finden Sie unter: [www.hyundai.de/garantien](http://www.hyundai.de/garantien).

<sup>1</sup> Ein unverbindliches Leasingbeispiel der HYUNDAI Finance, ein Geschäftsbereich der Hyundai Capital Bank Europe GmbH, Friedrich-Ebert-Anlage 35-37, 60327 Frankfurt am Main. Verbraucher haben ein gesetzliches Widerrufsrecht. Verpflichtung zum Abschluss einer Vollkaskoversicherung. Kostenpflichtige Sonderausstattung möglich. Überführungskosten in Höhe von 1090,00 EUR enthalten. Alle Preise inkl. gesetzlicher MwSt. Angebot gültig bis 30.09.2024.



**SOMMERMENÜ**

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

# Poseidon

*Consina of Greece*

## RESTAURANT POSEIDON

Brandtstraße 10 | 45525 Hattingen  
+49 2324 22326 | [info@poseidon-restaurant.com](mailto:info@poseidon-restaurant.com)  
[www.poseidon-hattingen.de](http://www.poseidon-hattingen.de)

### Öffnungszeiten:

Montag 17.30 – 22.30 Uhr, Mittwoch – Samstag 12 – 14.30 Uhr & 17.30 – 22.30 Uhr  
Sonntag 12 – 14.30 & 17.30 – 21.30 Uhr | Dienstag Ruhetag



SOMMERMENÜ

VOM KULINARISCHEN ALTSTADTMARKT

RESTAURANT POSEIDON

FETAKÄSE IN BLÄTTERTEIG / HONIG / SESAM  
Kritharoto Gebratene Gambas

---

LAMMFILET

Rotweinjus / dicke Bohnen / Brechbohnen  
Kartoffelgratin

---

HAUSGEMACHTE APFELTARTE

Bourbon-Vanilleeis

45 € pro Person



FEINE  
GAUMENFREUDEN  
& SCHARFE AUGENBLICKE,  
WIR SORGEN FÜR DURCHBLICK!

Eure Augenoptikermeister in Hattingen

**SEHENSWERT**

Sankt-Georg-Str. 10 | 45525 Hattingen | 02324 / 921 50 77

hallo@sehenswert-hattingen.de | [www.sehenswert-hattingen.de](http://www.sehenswert-hattingen.de)





**SOMMERMENÜ**

VON #KULTURISCHEN ALTSTADTMARKT



# NETTES HATTINGEN



## ENTDECKT DAS NETTE HATTINGEN!

Wie nett unsere Stadt wirklich ist, erfahrt Ihr auf unseren Social Media Kanälen und jetzt auch auf unserem neuen WhatsApp Kanal.

Von versteckten Schätzen bis hin zu spannenden Veranstaltungen – Hattingen hat viel mehr zu bieten, als Ihr glaubt.

 [instagram.com/nettes\\_hattingen](https://www.instagram.com/nettes_hattingen)

 [facebook.com/netteshattingen](https://www.facebook.com/netteshattingen)



Oder Ihr abonniert unseren neuen WhatsApp Kanal!



# MAASSEN.MARKETING

BEITRÄGE & POSTS,  
DIE MENSCHEN ERREICHEN



Im Wiesenhof 24 | 45527 Hattingen | +49 2324 9902655  
[www.maassen.marketing](http://www.maassen.marketing)

Rufen Sie uns an:  
**02324 20 30**  
Mo-Fr: 8 -18 Uhr



**Sorgenfrei  
genießen.**

Erleben Sie kulinarische  
Höhepunkte mit dem  
Sommermenü.

Zur Erfüllung Ihrer Wünsche  
und Ziele haben wir das  
passende Rezept für Ihre  
Finanzen.

**Weil's um mehr als Geld geht.**



**Sparkasse  
Hattingen**